

BỘ NỘI VỤ
CÔNG AN ĐẶC KHU
VÙNG TÀU - CÔN ĐẢO
Số 4/86 /LT

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

LỆNH THA

Tôi ĐINH CÔNG HẬU
Chức vụ Giám đốc Công an Đặc khu Vũng Tàu - Côn đảo.
Căn cứ quyết định số ngày 3 tháng 4 năm 19 86
Của Công an Đặc khu và với bị can Trần Thanh Nguyên
Qua việc điều tra xét thấy
Tội trốn ra nước ngoài, hết không cần thiết truy tố.

Căn cứ vào pháp luật hiện hành:

RA LỆNH THA

Họ và tên Trần Thanh Nguyên bị đánh
Định ngày tháng năm 19 64
Sinh quán
Trú quán 12/15 An cư - Cầu thơ - Hậu giang
Nghề nghiệp

Ông giám thị trại giam Công an Đ.K. Vũng Tàu - Côn Đảo thi hành khi nhận được lệnh này.
Lệnh này gửi đến Ông Viện trưởng Viện kiểm sát nhân dân Đặc khu Vũng Tàu - Côn Đảo
để trường

Vũng Tàu, ngày 30 tháng 12 năm 19 86
GIÁM ĐỐC CÔNG AN ĐẶC KHU



Ông Viện trưởng VKSND Đặc khu đã biết.
 đã báo cáo
Ông giám thị trại giam Đặc khu đã thi hành
 đã biết
Đương sự chỉ về trình với Công an địa phương biết
Lưu hồ sơ

SAO Y SỔ 668/CC.NH
Ngày 8 tháng 5 năm 1986
H. LƯU NHỮNG VIỆC ĐƯỢC 30 CÁN THO
CHUNG VIÊN



Chonburi August 7th 1990

Chưa CB Bình.

Chắc có lẽ vô rất ngạc nhiên khi nhận được thư này. Cháu xin tạ
i lời thăm. Cháu tên Ceran Chanh Rognon. Hiện ở số 2F25 P.S.T 1704 P.C.PD
Box 18 PHANAT NIKHOM CHONBURI 20140 THAILAND đến Chai từ nam Chai Lam
ngày 16.10.1989. Vì cháu đến sau ngày 14.8.1989 nên phải ở trong trại
Chim. Trong thời gian ở trại này cháu có nghe đến bố và cháu được người
quen giúp đỡ cho biết địa chỉ mà bố nên cháu đã biên thư nhờ bị giúp
đỡ mà bố nên được hưởng nhận cho cháu bị bắt uống bít 3 năm và cháu
có gót 3 giây ra trại, một giây ở một năm về tới viết biên và 1 giây

Lại tạo nên ba cháu. Cháu đầu gọi Bảo đảm theo địa chỉ ngoài bị bắt vào ngày 23.05.1990 nhưng đến nay vẫn chưa thấy bị bắt làm sao là cháu nghĩ chắc nó sẽ thả hay ra sao rồi?

Cháu biết mẹ Hằng ở Mỹ rất vất vả không chút giờ nghỉ cháu rất e ngại ~~mất~~ khi đến thăm vậy đến rồi, bởi gì có cả cháu không quen biết. Nhưng cháu nghĩ nó cũng hiểu những ý nghĩ, tâm trạng của những người đi làm, những tâm trạng trong đó có cháu. Bởi công việc này ngoài khả năng, hay cháu không phải nên quên nhiệm vụ cháu cũng cần ơn nó nên sẽ gửi lại những giấy tờ cho cháu. Cháu biết con người ai cũng có cái gì mà mình không bao giờ tưởng lại được. Bên tại nơi tại cháu mới ngày đến có người trình nguyên trả về VN. Chắc chắn vậy ai có ngờ.

Để cháu bị cho vào thanh lọc cháu cần giấy tờ để chứng minh, nên được hay không nó cho cháu biết nó nhận lại giấy nên không được là nhé. Chỉ là đơn thanh lọc quá thấp làm cháu lo là khoảng 1000 người thanh lọc thì được khoảng 50 người đến từ đó cháu rất lo nên bị đánh rất.

Cháu xin tạm dừng bút, cần mong mọi tin vui từ là đến với cháu. Cháu kính chúc BS được nhiều sức khỏe, hạnh phúc và hết là quê hương.

CHÁU
NGUYỄN

ชื่อและที่อยู่ของผู้ฝาก SEND: S NAME AND ADDRESS

from: Chan Chomh Ngat 2F25 P.S.T 1704 PC, PO, BOX 18

PHANAT NIKHOM CHONBURI 20140

THAILAND

ถ้าสิ่งใดอยู่ในซอง จะส่งตามอากาศนี้ทางธรรมดา IF ANYTHING IS ENCLOSED THIS AIR LETTER WILL BE SENT BY SURFACE MAIL



TO OPEN SLIT HERE

จดหมายอากาศ
AEROGRAMME

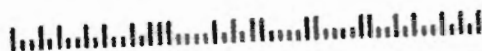


TO: CÔ KHUC MINH THU

PO BOX 5435

ARLINGTON VA 22205-0635

AUG 20 1990



Chon Buri May 23, 1990

Chùa Cổ Kính

Phước có lẽ là cô gái xinh đẹp lắm nhé như thế này. Chúc xin
tự giới thiệu cháu tên: Trần Thanh Huyền Sinh 1964 hiện ở
8F25 BTD50542 PC PO BOX 18 Phnom Penh Chonburi 20140 THAILAND.
Đến Chùa Sùng ngày 16.10.1989. Khi cháu ở có người giúp đỡ và
cho cháu biết địa chỉ nhà cô, cháu rất ngại ngại khi biết thế này
đến cô bởi vì cô và cháu hoàn toàn xa lạ không quen biết. Nhưng
cháu rất hy vọng cô sẽ hiểu và giúp đỡ cháu khi đọc lá
thư này, như vậy đã biết cháu đến chùa ngày 14.9.1989 nên phải
qua một việc tranh lọc nên cháu rất lo cho bố phần không biết
trông cậy hoặc mong tin vào dân từ trước qua khỏi việc tranh
lọc này. Sau nhiều đêm đến đó suy nghĩ hôm nay cháu quyết
định đến chùa và nhờ cô giúp đỡ chúng cháu cho cháu bị từ
Chính tại Long Sơn ở Việt Nam. Cháu đã tìm đường đi nhiều lần
nhưng bị bắt hết 3 lần, lần thứ nhất vào năm 1986 ở tỉnh
Quảng, lần thứ hai vào năm 1987 ở tỉnh Quảng mỗi lần đi mất
một năm, long chung 3 năm. Bản thân cháu con long chưa hề đi
VNCH, bản thân học tập hết 9 tháng.

Chùa Cổ Kính được bị giúp đỡ mà cô đó là năm
huy động lính lao động ở cháu trong những ngày chuẩn bị
biến vào việc tranh lọc sắp tới, ở này cháu không bao giờ
quen được.

Sau đây cháu gửi kèm theo:

1 Giấy ra trại ở tỉnh Quảng Ngãi bị bắt 05.04.1986, ngày

sa trai di da ta do ve dia phuong quan ly 01.04.1987

1. Giay sa trai o Han Giang ngay bi bat 07.04.1987 ngay thi
ve dia phuong 07.04.1988

2. Giay ching nhan Cai tao ma Ba Chau

Trong giay nay Chau co mang theo một thư
1 bản gởi hết cho là xem thế nào, nên có gì là chỉ dạy thêm
để Chau biết.

Cơ sở Chau chú ý là được nhiều bác khỏe
luôn thành công trong Bài Học ở Mỹ. Mong đó nhận với đầy
lòng biết ơn chân thành rất nhiều ma Chau.

Con.

TB: Chau đã dời S' BT hành

S' PST này địa chỉ ma Chau

Chau Chau Pagon

9F25 PST 01404 PE. PO BOX 18

Phanani Rhom Chon Bui 20140

THAILAND

Kuglond

Chau Chau Pagon

BỘ NỘI VỤ
CÔNG AN TỈNH HẬU GIANG.

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Mẫu số 001-QLTG, ban hành theo công văn số 2565 ngày 27 tháng 11 năm 1972

Số 185 CRT

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

SNS/D

GIẤY RA TRẠI

VC Theo thông tư số 966-BCA/TT ngày 31-5-1961 của Bộ Nội vụ;
Thi hành án văn, quyết định tha số 05/QĐ ngày 29 tháng 12 năm 1987
của Hội đồng xử án tỉnh Hậu Giang.

Nay cấp giấy tha cho anh, chị có tên sau đây:

Họ, tên khai sinh Trần Thanh Ngươn Sinh năm 19 64
Các tên gọi khác

Nơi sinh

Nơi đăng ký nhân khẩu thường trú trước khi bị bắt: Đ. 12/15 Đại Lộ Hòa Bình,
Phường An Cư, Thành phố Cần Thơ, Hậu Giang.

Can tội: "Xuất cảnh trái phép"

Bị bắt ngày 07-04-87 An phạt CBLĐ 12 tháng.

Theo quyết định, án văn số 05 ngày 29 tháng 07 năm 87 của
Ủy Ban Nhân dân tỉnh Hậu Giang.

Đã bị rảnh án lần, cộng thành năm tháng

Đã được giảm án lần, cộng thành năm tháng

Nay về cư trú tại địa chỉ trên

Nhận xét quá trình cải tạo

- Tư tưởng an tâm cải tạo
- Lao động đạt chỉ tiêu
- Chấp hành tốt nội quy của trại đề ra.

Hương sự phải trình diện tại UBND Phường, xã:

Trước ngày 01 tháng 01 năm 19 88

Lưu tay ngôn trở phải

Của

Đánh bìn số

Lập tại

Họ tên, chữ ký
người được cấp giấy

Trần Thanh Ngươn

Trần Thanh Ngươn

Ngày 7 tháng 1 năm 19 88

CÔNG AN TỈNH HẬU GIANG.



CHỖ DIẤM ĐÓC

Trần Thanh Ngươn

U. B. N. D. C. M.

HUYỆN Ô-MÔN

Phòng AN-NINH

Số: 109 / AN.

CỘNG-HÒA MIỀN NAM VIỆT-NAM
ĐỘC LẬP DÂN CHỦ HÒA BÌNH TRUNG LẬP

GIẤY CHỨNG NHẬN CẢI TẠO

Họ Tên Trần Thanh Ngàn năm sinh 1932

Sinh quán Ấp _____ Xã _____

Huyện _____ Tỉnh Rạch Giá

Chở ở hiện tại Đã ở nhà ở thôn Long Môn cũ

Trước từng sự tại nhà, xóm thôn Hòa Quang

Cấp bậc _____ Chức vụ _____ Số quân _____

Đã học tập cải tạo ở Cố vấn mang lớp 4 tháng ngày _____

Nay về ngụ tại thôn Hòa ở thôn Long Môn cũ

Giấy này không thay thế giấy đi đường, về trình
địa phương

Ngày 28 tháng 1 năm 1976

TM. Phòng ANND Huyện Ô-Môn

Trưởng Phòng C. G. H.



Tha bằng

From: Arin Chanu Ngun
2F25 PST 1704 PC. PO. BOX 18.
Phanat Nihom Chonburi 20140
THAI LAND.

JUN 0 5 1990



TO: CÔ KHÚC MINH THU
PO BOX 5435 ARLINGTON
VA. 22205 - 0635
U.S.A